



魔鏡

MO JING

魔 镜

根据同名小说

纪宝辉 改编

徐应厚 绘画

江苏人民出版社

责任编辑 华士明

魔 镜

江苏人民出版社出版

江苏省新华书店发行 五四印刷厂印刷

1982年6月第1版 1982年6月第1次印刷 印数1—426,000册

书号：8100·3·498 每册：0.13元

内 容 提 要

一百年前，在英国伦敦一个古堡里的两个年轻人——波斯姑娘和中国工匠李阿林，为了跳出魔窟，他们以祖传汉代宝镜作赎金，要赎身回到中国。但阴险贪婪的古堡主人威克男爵得到宝镜后，还企图霸占波斯姑娘。事未成，又以宴会欢送为名，想用毒酒害死这一对年轻人。幸好女管家露西小姐和徒弟杰克相救，并以巧妙的手段，用酒毒死奸诈的艾比神父和威克男爵，将宝镜归还了原主。

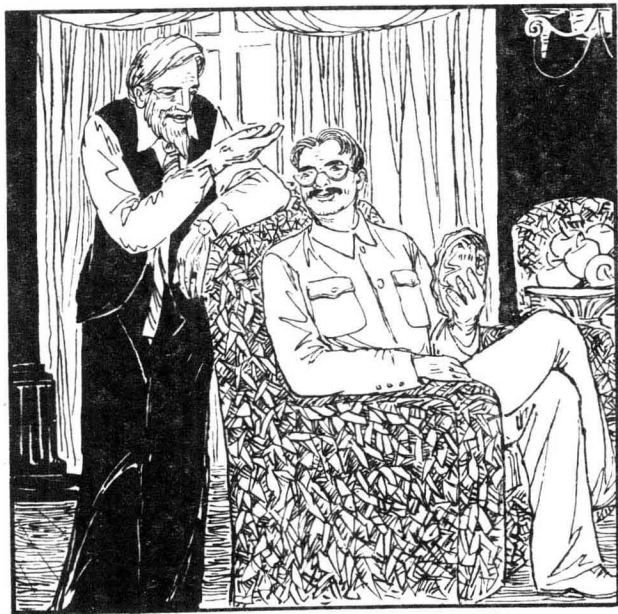
一百年后，通过中英科学家的学术交流，这面稀世宝镜又回到了中国。故事热情歌颂了中、波、英三国人民悠久的友好情谊。



1 中国物理学家王教授到英国进行交流。有天，他在剑桥大学时，白发苍苍的约翰·李教授，忽然从工作台上取出一件东西，问王教授：“亲爱的王，你看这是什么东西？”



2 王教授接过约翰·李教授的东西，仔细端详了一会，惊叹着说：“啊，这是中国汉代的透光铜镜！是一件稀世的珍宝啊！”



3 约翰·李教授听了，既佩服又高兴：“是的，这是透光铜镜。”接着，他兴致勃勃地讲了一个“魔镜”的故事。



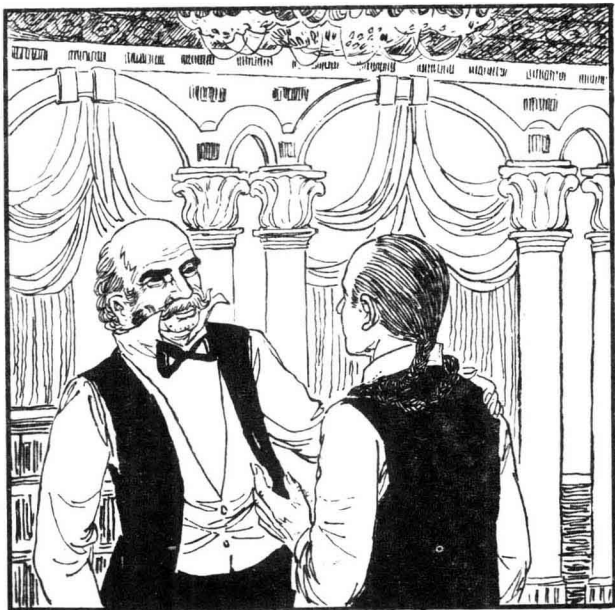
4 一八七九年三月的一个夜晚，月色笼罩着的一座英国古堡，东印度公司的董事威克男爵正坐在起居室的壁炉前，悠然自得地等待着即将从海外“满载”而归的总管约翰先生。



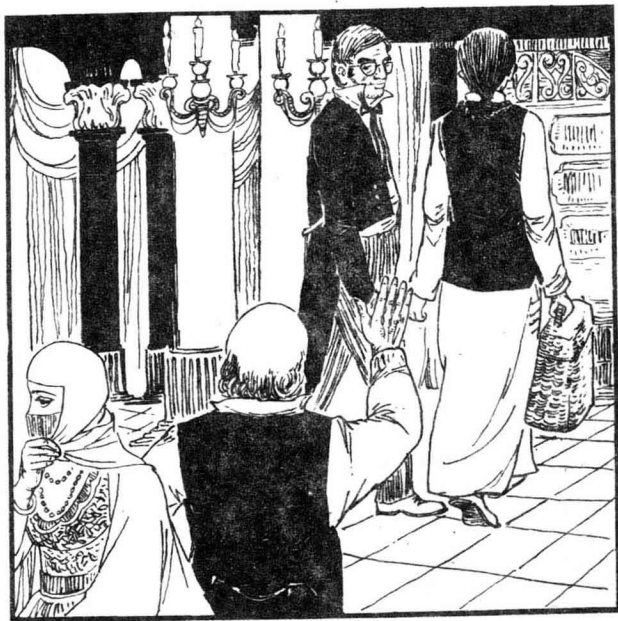
5 不一会，身材高大的总管约翰先生给他带来了一位年轻的中国工匠，一位体态丰盈的波斯姑娘，和几只装满了从亚洲各地掠夺来的金银财宝，奇珍异玩的大皮箱。



6 男爵见皮箱里面没有什么新奇的东西，便吩咐仆役把皮箱送进库房里去，接着，便眯着眼睛仔细地打量起那位白净面皮，五官端正，脑后垂着一根又粗又黑辫子的中国工匠来。



7 中国工匠叫李阿林。男爵对他百般诱惑地说：“我早就佩服你的精湛的手艺，所以不惜以每年一百英镑的重金把你聘请来。你一定要为我制作金器，并且传授你的技艺。”



8 李阿林的英语水平，仅仅能领会男爵的大概意思。他毫无表情地用生硬的英语回答了一句话：“谢谢你的好意。”威克男爵假惺惺地祝了一声“晚安”，便叫把李阿林带下去睡觉。



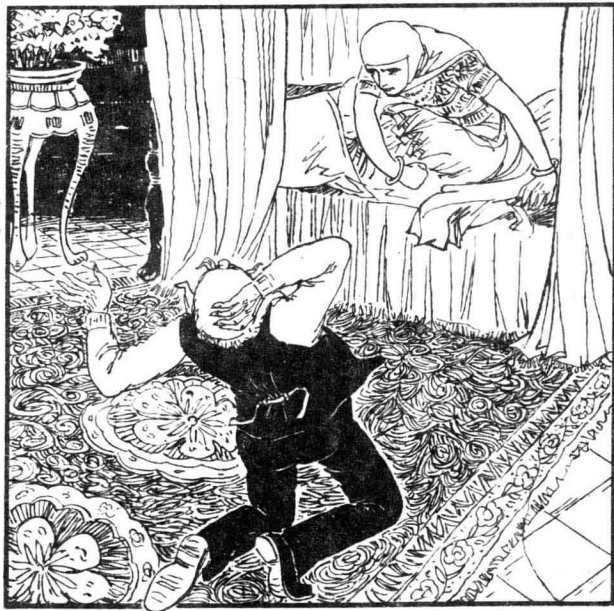
9 李阿林刚走，男爵就转向波斯姑娘。波斯姑娘的头部被面纱紧包着。威克男爵走过去猛地抓住她的面纱，用力向上一撩。姑娘的整个面部露了出来，威克男爵被她的美丽惊呆了。



10 威克男爵
呆望了好一会，
才如梦初醒。他
亲自拿过银烛
台，带姑娘走进
一间漂亮的卧
室，安排她睡在
那里。自己又一
本正经地走了出
去。



11 夜深人静。喝得有点醉醺醺的威克男爵走进了波斯姑娘的卧室。波斯姑娘和衣蹉卧在一张巨大的镀金铜床上，她的脸颊上闪着两颗晶莹的泪珠。



12 突然,威克男爵象一头野兽向姑娘猛扑过去。姑娘惊坐起来,在挣扎中猛地用头一顶,将男爵顶了下去,后脑勺撞着闪亮的床柱,倾刻便昏倒在床前的中国地毯上。



13 晨光透进了卧室，威克男爵从昏迷中醒来了。他静躺了一会，在地毯上翻了个身，手摸着脑后撞肿的肉包从地毯上爬起来，拉了一下床头的铃绳，召唤仆人。